



1er PREMI CONCURS 1991 WINSTON GOMIS

FESTES

DE MOROS I CRISTIANS

DEL 11 AL 15 D'OCTUBRE - EL CAMPELLO

1991

EL VOSTRE ALCALDE

Un any més arriba el temps de festa per a tots els campellers, un temps merescut perquè aquest és un poble seriós i treballador en primer lloc, i bulliciós i fester després; per això sap pendre el seu descans i la seua diversió d'una manera justa i equilibrada, com una pausa guanyada dia a dia, com un parèntesi necessari, com un fet edificant i fins i tot «medicinal» per a l'ànima i el cos.

No, no és aquest un poble de conducta lleugera que trobe sentit a la vida no més en la festa; com a poble de treball sap dosificar intel·ligentment el treball més responsable i el descans més jubilós i en cadascú dels dos àmbits arriba als extrems més generosos.

Enguany no és ni molt menys el millor any, si parlem de la «butxaca», tots ho sabem i l'Ajuntament n'és perfectament conscient a l'hora de pensar en aquestes festes, com és, sens dubte, el seu deure com a representant de tots els veïns. Però, malgrat això, la festa serà la mateixa, la de sempre i tots els campellers s'hi entregaran per a que siga així, n'estic segur.

La Junta Festerà, com a màxim exponent i representació de la festa i de tots els festers té el recolzament sincer d'aquest Ajuntament i d'aquest Alcalde que us parla i amb ella, amb tots vosaltres i els qui des d'aquí treballarem pel bé de tot el poble complirem el ritu un any més consolidant-lo així en el futur.

¡Visca El Campello! ¡Visca la Festa!
EL VOSTRE ALCALDE



EL VUESTRO ALCALDE

Un año más llega el tiempo de fiesta para todos los campelleros, un tiempo merecido porque éste es un pueblo serio y trabajador en primer lugar, y bullicioso y festero después; por eso sabe tomar su descanso y su diversión de una manera justa y equilibrada, como una pausa ganada día a día, como un paréntesis necesario, como un hecho edificante y hasta «medicinal» para el alma y el cuerpo.

No, no es éste un pueblo de conducta ligera que encuentre sentido a la vida solamente en la Fiesta; como pueblo juicioso sabe dosificar inteligentemente el trabajo más responsable y el descanso más jubiloso y en cada uno de los dos ámbitos llega a los extremos más generosos.

Este no es ni mucho menos el mejor año, si hablamos del «bolsillo», todos lo saben y el Ayuntamiento es perfectamente consciente de ello a la hora de pensar en estas fiestas, como es, sin duda, su deber como representante de todos los vecinos. Pero, a pesar de eso, la fiesta será la misma, la de siempre y todos los campelleros se entregarán en ella para que así sea, estoy seguro.

La Junta Festerà, como máximo exponente y representación de la fiesta y de todos los festeros tiene el apoyo sincero de este Ayuntamiento y de este Alcalde que os habla y con ella, con todos vosotros y los que desde aquí trabajamos para el bien de todo el pueblo cumpliremos el rito un año más consolidándolo así en el futuro.

¡Viva El Campello! ¡Viva la Fiesta!
VUESTRO ALCALDE

4e

1800510



EL CAMPELLO

del 14 al 15 d'Octubre de 1991



HORARIO DE CULTO

A partir del día 3 de octubre, comienza el Novenario a nuestra excelsa Patrona MADRE DE LOS DESAMPARADOS.

Todas las tardes, a las 7, rezo del Sto. Rosario, Novena, Sta. Misa y canto de la Salve.

Día 11, viernes

A las 12 de la noche: Gran Alborada, con canto de la Salve y los Gozos tradicionales, en honor de nuestra Patrona.

Día 12, sábado

A las 11 de la mañana: Misa en honor de la Patrona de la Guardia Civil, la VIRGEN DEL PILAR.

A las 7 de la tarde: Misa rezada.

Día 13, domingo

9,30 horas:
 10,30 horas:
 12,30 horas:
 Misa rezada

Día 14, lunes. FESTIVIDAD DE NTRA. SRA. DE LOS DESAMPARADOS

A LAS 10,30 de la mañana: SOLEMNE MISA. La predicación estará a cargo del nuevo Sr. Cura Párroco D. Luis Cerdá Gómez. Cantará el Coro Parroquial.

Día 15, martes. FESTIVIDAD DE SANTA TERESA DE JESÚS

A las 9 de la mañana: Misa rezada.

A las 10,30 de la mañana: Misa concelebrada. Sermón. Actuará el Coro de Jóvenes de la Parroquia.

A las 12 de la mañana: OFRENDA DE FLORES Y FRUTOS a Nuestra Señora de los Desamparados.

A las 8 de la tarde: SOLEMNÍSIMA PROCESIÓN de nuestra Patrona y de la Titular de la Parroquia, Santa Teresa de Jesús. Recorrerá el itinerario de costumbre, en manifestación popular.

Día 16, miércoles

A las 7 de la tarde: Santa Misa, por los fallecidos en Campello.

Octubre, 1991

DISSABTE, 31 D'AGOST

11,30 h.: Presentació de Capitans, Ambaixadors i Abanderats a la Plaça del Mercat

23,00 h.: Revetlla a la Plaça del Mercat.

DISSABTE, 28 DE SETEMBRE

16,00 h.: Semifinals II categoria «Pilota Valenciana».

19,00 h.: Actuació escola de danses «L'Estatxa». Plaça de l'Església.

DIUMENGE, 29 DE SETEMBRE

10,00 h.: Volta ciclista per diferents carrers del Campello.

16,00 h.: Semifinals I categoria «Pilota Valenciana».

DIMARTS, 1 D'OCTUBRE

18,30 h.: «Pepeta Bandera» per als xiquets.

DIMECRES, 2 D'OCTUBRE

18,00 h.: «Gymkhama» ciclista per als xiquets.

DIJOUS, 3 D'OCTUBRE

18,30 h.: «Pepeta Bandera» per als xiquets.

DIVENDRES, 4 D'OCTUBRE

18,00 h.: Jocs per als xiquets al carrer.

20,00 h.: Teatre Infantil a la Plaça de l'Església.

DISSABTE, 5 D'OCTUBRE

16,00 h.: Final II categoria «Pilota Valenciana».

22,00 h.: Revetlla a la Plaça de l'Església a càrrec de l'orquestra «MONTECARLO».

DIUMENGE, 6 D'OCTUBRE

09,00 h.: «Diana de Capitania» pels diferents carrers del Campello.

11,00 h.: Esmorzaret popular a la Plaça de l'Església.

16,00 h.: Final I categoria «Pilota Valenciana».

20,00 h.: Actuació de l'orquestra de Pols i Púa «Batiste Mut». Plaça de l'Església.

DILLUNS, 7 D'OCTUBRE

FESTA 3.^a EDAT

10,00 h.: Torneig de Petanca, éssent invitats els jubilats de Sant Joan (Saló Social).

13,00 h.: Vi d'honor (Saló Jubilats).

17,30 h.: Presentació de la Reina, Dames, Avies i Avis acompanyats per banda de música.

DIMARTS, 8 D'OCTUBRE

20,30 h.: Actuació del grup de danses «L'Estatxa» a la Plaça de l'Església.

24,00 h.: Cordà de coets borratxos (qui no vulga pols que no vaja a l'era).

DIMECRES, 9 D'OCTUBRE

DIADA DE LA COMUNITAT VALENCIANA

08,00 h.: «DESPERTA» amb dolçaina i banda de música i revolteig de campanes.

12,00 h.: Processó Cívica del 9 d'Octubre, Diada del País Valencià i dansa popular amb el grup de danses de Todoella.

13,00 h.: «Masclètà» a la Plaça de l'Ajuntament.

14,00 h.: Aplec d'olleta entre les comparses.

16,00 h.: «V Trofeu Diada del País Valencià» de raspall professional.

18,00 h.: Danses de «Todoella». Espectacle.

19,00 h.: Concert de música festera a càrrec de la Banda de Música del Campello a la Plaça de l'Església.

DIJOUS, 10 D'OCTUBRE

21,00 h.: Soparet de «sobaquillo» a la Plaça de l'Església amenitzat pel grup de dolçainers i tabaleters del Campello.

DIVENDRES, 11 D'OCTUBRE

12,00 h.: Recepció al poble agermanat amb el Campello «Saint Christol les-Alez».

21,00 h.: Inauguració de l'Enllumenat Artístic dels carrers del Campello.

23,00 h.: Pregó de festes, alborada, albaes i solta de globus a la Plaça de l'Església.

24,00 h.: Plantà de barraques.

DISSABTE, 12 D'OCTUBRE

08,30 h.: Alerta en la Torre de la Illeta.

09,30 h.: Cercavila de bandes de música des de la Torre de la Illeta fins l'Ajuntament amb la recepció de les Capitànies.

10,30 h.: Coca i vi en la Plaça del Mercat.

11,00 h.: Missa en honor a la Verge del Pilar.

18,00 h.: Entrada de bandes de música.

19,00 h.: Entrada CRISTIANA-MORA.

23,00 h.: Revetlla a la Plaça de l'Església.

DIUMENGE, 13 D'OCTUBRE

08,00 h.: Diana.

11,00 h.: Alardo MORO.

12,00 h.: Ambaixada MORA.

19,00 h.: Entrada MORA-CRISTIANA.

23,00 h.: Revetlla a la Plaça de l'Església.

24,00 h.: «Presca dels carrers» per part de les bandes de música i comparses.

DILLUNS, 14 D'OCTUBRE

09,00 h.: Diana.

10,00 h.: Missa en honor a la Mare de Déu dels Desemparats.

11,30 h.: Alardo CRISTIÀ.

12,00 h.: Ambaixada CRISTIANA.

12,30 h.: Entradeta informal i a disfrutar amb el pas cristià.

20,00 h.: Retreta.

23,00 h.: Revetlla.

DIMARTS, 15 D'OCTUBRE

08,00 h.: «Despertà» amb dolçaina, banda de música i banda de cornetes i tambors.

11,00 h.: Santa Missa concelebrada.


12,00 h.: Ofrena de flors.

14,00 h.: Masclètà.

20,00 h.: Solemne processó.

22,00 h.: Gran castell de focs artificials.

22,30 h.: Revetlla.



SABADO, 31 DE AGOSTO

21,30 horas: Presentación de Capitanes, Embajadores y Abanderados en la plaza del Mercado.
23,00 horas: Verbena en la plaza del Mercado.

SABADO, 28 DE SEPTIEMBRE

16,00 h.: Semifinales II categoría «Pilota Valenciana»
19,00 h.: Actuación Escuela de Danza «L'Estatxa». Pl. de la Iglesia.

DOMINGO, 29 DE SEPTIEMBRE

10,00 h.: Vuelta Ciclista por diferentes calles del Campello.
16,00 h.: Semifinales I categoría «Pilota Valenciana»

MARTES, 1 DE OCTUBRE

18,30 h.: «Pepeta Bandera» para niños.

MIERCOLES, 2 DE OCTUBRE

18,00 h.: «Gymkhama» ciclista para niños.

JUEVES, 3 DE OCTUBRE

18,30 h.: «Pepeta Bandera» para niños.

VIERNES, 4 DE OCTUBRE

18,00 h.: Juegos para los niños en la calle.
20,00 h.: Teatro infantil, en la Plaza de la Iglesia.

SABADO, 5 DE OCTUBRE

16,00 h.: Final II categoría «Pilota Valenciana»
22,00 h.: Verbena en la Plaza de la Iglesia a cargo de la orquesta «MONTECARLO».

DOMINGO, 6 DE OCTUBRE

09,00 h.: «Diana de Capitánies» por las diferentes calles del Campello.
11,00 h.: Almuerzo popular en la Plaza de la Iglesia.
16,00 h.: Final I categoría «Pilota Valenciana».
20,00 h.: Actuación de la orquesta de Pulso y Púa «Batiste Mut». Plaza de la Iglesia.

LUNES, 7 DE OCTUBRE

FIESTA 3.ª EDAD

10,00 h.: Torneo de Petanca, siendo invitados los jubilados de San Juan (Salón Social).
13,00 h.: Vino de honor (Salón Jubilados).
17,00 horas: Presentación de la Reina, Damas, Abuelas y Abuelos acompañados de banda de música.

MARTES, 8 DE OCTUBRE

20,30 h.: Actuación del grupo de danzas «L'Estatxa». Pl. de la Iglesia.
24,00 h.: «Cordà de coets borrarxos» (qui no vulga pols que no vaja a l'era).

MIERCOLES, 9 DE OCTUBRE

DIA DE LA COMUNIDAD VALENCIANA

08,00 h.: «DESPERTA» con dulzainas y banda de música y revolteo de campanas.

12,00 h.: Procesión cívica del 9 de octubre. Día del País Valenciano y Dansà Popular con el grupo de danzas de Todolella.

13,00 h.: «Masclètà» en la plaza del Ayuntamiento.

14,00 h.: «Aplec d'olleta» entre las comparsas.

16,00 h.: «V Trofeo Diada País Valencià» de «raspall» profesional.

18,00 h.: Danzas de «Todolella». Espectáculo.

19,00 h.: Concierto de música festera a cargo de la Banda de Música del Campello. En la Plaza de la Iglesia.

JUEVES, 10 DE OCTUBRE

21,00 h.: «Soparet de sobaquillo» en la Plaza de la Iglesia amenizada por el grupo de dolzaina y tabalet del Campello.

VIERNES, 11 DE OCTUBRE

12,00 h.: Recepción al pueblo hermanado del Campello «Sant Christol les-Alez».

21,00 h.: Encendido del alumbrado artístico de las calles del Campello.

23,00 h.: Pregón de fiestas, alborada, «Albaes», y suelta de globos en la Plaza de la Iglesia.

24,00 h.: «Plantà» de barracas.

SABADO, 12 DE OCTUBRE

08,30 h.: Alerta en la Torre de la Illeta.

09,30 h.: Desfile de Bandas de Música desde la Torre hasta el Ayuntamiento, con la recepción de las Capitanías.

10,30 h.: Coca y vino en la Plaza del Mercado.

11,00 h.: Misa en honor a la Virgen del Pilar.

18,00 h.: Entrada de bandas de música.

19,00 h.: Entrada CRISTIANA-MORA.

23,00 h.: Verbena en la Plaza de la Iglesia.

DOMINGO, 13 DE OCTUBRE

08,00 h.: Diana.

11,00 h.: Guerrilla MORA.

12,00 h.: Embajada MORA.

19,00 h.: Entrada MORA-CRISTIANA.

23,00 h.: Verbena en la Plaza de la Iglesia.

24,00 h.: «Preses dels carrers» por parte de las bandas de música y comparsas.

LUNES, 14 DE OCTUBRE

09,00 h.: Diana.

10,00 h.: Misa en honor a Ntra. Sra. de los Desamparados.

11,30 h.: Guerrilla CRISTIANA.

12,00 h.: Embajada CRISTIANA.

12,30 h.: «Entraeta informal» y a desfilas con marcha cristiana.

20,00 h.: Retreta.

23,00 h.: Verbena.

MARTES, 15 DE OCTUBRE

08,00 h.: «Despertà» con dulzainas, banda de música y banda de cornetas y tambores.

11,00 h.: Santa Misa concelebrada.

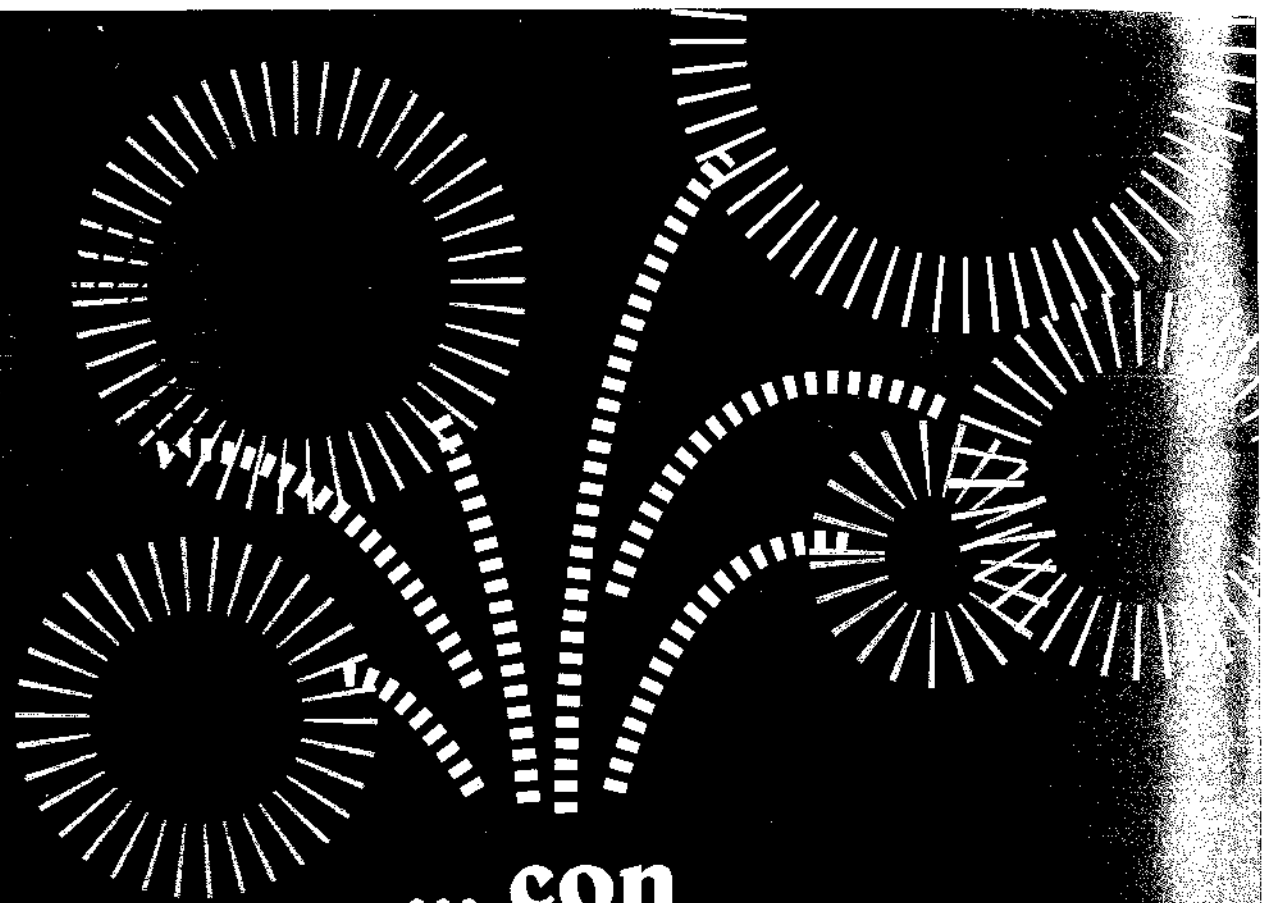
12,00 h.: Ofrenda de flores.

14,00 h.: Masclètà.

20,00 h.: Solemne procesión.

22,00 h.: Castillo de fuegos artificiales.

22,30 h.: Verbena.



... con
EL CAMPELLO
ahora
y siempre.

MARPROINVEST S.A.

